



---

*Odbor za vanjske poslove*

---

**2018/0199(COD)**

21.11.2018

# **MIŠLJENJE**

Odbora za vanjske poslove

upućeno Odboru za regionalni razvoj

o Prijedlogu uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o posebnim odredbama za cilj „Europska teritorijalna suradnja” (Interreg) uz potporu iz Europskog fonda za regionalni razvoj i instrumenata za financiranje vanjskog djelovanja  
(COM(2018)0374 – C8-0229/2018 – 2018/0199(COD))

Izvjestitelj za mišljenje (\*): Fabio Massimo Castaldo(\*)      Pridruženi odbor – članak 54. Poslovnika

PA\_Legam

## KRATKO OBRAZLOŽENJE

Prijedlog uredbe Komisije o posebnim odredbama za cilj „Europska teritorijalna suradnja” (Interreg) uz potporu Europskog fonda za regionalni razvoj i instrumenata za financiranje vanjskog djelovanja, objavljen 29. svibnja 2018., sadrži znatne izmjene u pogledu opće strukture teritorijalne suradnje i budućih programa prekogranične suradnje (CBC).

Prva je važna izmjena prijedlog Komisije da se komponente suradnje preoblikuju usmjeravanjem na, između ostalog, prekograničnu suradnju na kopnenim granicama i integracijom prekogranične suradnje na pomorskim granicama u proširenu sastavnicu „transnacionalne i pomorske suradnje.” Izvjestitelj smatra da bi se time ugrozili aktualni i budući prekogranični pomorski programi, osobito oni u Sredozemlju. Cilj Interrega trebao bi biti stvaranje snažnih veza i jačanje partnerstva između susjednih zemalja koje dijele granicu na kopnu ili na moru. To je posebno važno za programe na Sredozemnom moru gdje ulaganje u partnerske zemlje i njihovu stabilnost ujedno predstavlja i ulaganje u sigurnost i stabilnost Europske unije. Izvjestitelj stoga predlaže izmjene u cilju ponovnog uvođenja programa prekogranične pomorske suradnje, čak i ako ne postoji fiksna veza preko mora i slijedom toga mijenja dodjelu sredstava u korist sastavnice 1.

Druga važna izmjena u Nacrtu uredbe o Interregu prijedlog je primjene zajedničkog skupa pravila za unutarnju suradnju između država članica, ali i za suradnju između država članica EU-a i zemalja koje nisu članice EU-a. Stoga će pravila koja su utvrđena Uredbom o Interregu također utjecati na programe prekogranične suradnje koji se sufinanciraju iz instrumenata za vanjsko financiranje kao što su Instrument za susjedstvo, razvoj i međunarodnu suradnju (NDICI) i Instrument za pretpriступnu pomoć (IPA III).

To predstavlja značajnu promjenu u usporedbi s trenutačnim razdobljem 2014. – 2020. u kojem se vanjskim prekograničnim programima suradnje upravlja zasebnim provedbenim uredbama. Izvjestitelj predlaže da se ciljevi i prioriteti instrumenata za vanjsko financiranje, navedeni u odgovarajućim uredbama, u potpunosti uzmu u obzir i da se izričito spomenu u Uredbi o Interregu kad god se oni koriste u sufinanciranju programa Interreg.

Nacrtom se uredbe o Interregu već određuju udjeli finansijskih omotnica programa IPA-e i NDICI-ja koji se moraju izdvojiti za programe Interreg. Kako bi se postigla veća fleksibilnost, izvjestitelj predlaže uklanjanje brojki i umjesto njih predlaže upućivanje na Uredbe IPA III i NDICI čime se očekuje da gornje granice budu utvrđene tim uredbama.

Premda izvjestitelj pozdravlja napore da se pojednostave i povećaju synergije među različitim fondovima, smatra da ne bi trebalo zaboraviti na osnovnu svrhu instrumenata za vanjsko financiranje. Izvjestitelj stoga predlaže izmjene i navodi da bi se prekogranični programi suradnje koji su obuhvaćeni instrumentima za susjedstvo i pretpriступnu suradnje trebali nadopunjavati vanjskom prekograničnom suradnjom u okviru Uredbe o Interregu. Pomoć u okviru IPA-e trebala bi se i dalje upotrebljavati za pružanje potpore korisnicima u pogledu unapređenja regionalne, makroregionalne i prekogranične suradnje, kao i teritorijalnog razvoja, uključujući provedbom makroregionalnih strategija Unije. U pogledu pomoći iz NDICI-ja, EU bi trebao nastaviti s razvojem posebnog odnosa sa susjednim zemljama s ciljem uspostavljanja područja blagostanja i dobrosusjedskih odnosa utemeljenog na vrijednostima i načelima vanjskog djelovanja Unije.

Izvjestitelj također drži da bi trebalo omogućiti više fleksibilnosti prema partnerskim zemljama u pogledu podnošenja programskih dokumenata jer je dosadašnje iskustvo pokazalo da im je za to potrebno više vremena, budući da njihovi postupci nisu jednaki onima u državama članicama EU-a.

## **AMANDMANI**

Odbor za vanjske poslove poziva Odbor za regionalni razvoj da kao nadležni odbor uzme u obzir sljedeće amandmane:

### **Amandman 1**

#### **Prijedlog uredbe Uvodna izjava 1.**

*Tekst koji je predložila Komisija*

(1) Člankom 176. Ugovora o funkcioniranju Europske unije („UFEU”) propisuje se da je cilj Europskog fonda za regionalni razvoj („EFRR”) pomoći pri otklanjanju glavnih regionalnih neuravnoteženosti u Uniji. U skladu s tim člankom te člankom 174. drugim i trećim stavkom UFEU-a, EFRR treba pridonijeti smanjivanju razlika između razina razvijenosti različitih regija i smanjivanju zaostalosti regija u najnepovoljnijem položaju, među kojima se posebna pozornost poklanja određenim kategorijama regija, među kojima se posebno navode pogranične regije.

*Izmjena*

(1) Člankom 176. Ugovora o funkcioniranju Europske unije („UFEU”) propisuje se da je cilj Europskog fonda za regionalni razvoj („EFRR”) pomoći pri otklanjanju glavnih regionalnih neuravnoteženosti u Uniji. U skladu s tim člankom te člankom 174. drugim i trećim stavkom UFEU-a, EFRR treba pridonijeti smanjivanju razlika između razina razvijenosti različitih regija i smanjivanju zaostalosti regija u najnepovoljnijem položaju, među kojima se posebna pozornost poklanja određenim kategorijama regija, među kojima se posebno navode *ruralna područja, područja zahvaćena industrijskom tranzicijom i regije koje su izložene ozbiljnim i trajnim prirodnim ili demografskim teškoćama, kao što su najsjevernije regije s vrlo niskom gustoćom naseljenosti te otočne, pogranične i planinske regije.*

### **Amandman 2**

#### **Prijedlog uredbe Uvodna izjava 2.**

*Tekst koji je predložila Komisija*

(2) U Uredbi (EU) [nova Uredba o zajedničkim odredbama] Europskog

*Izmjena*

(2) U Uredbi (EU) [nova Uredba o zajedničkim odredbama] Europskog

parlamenta i Vijeća<sup>21</sup> utvrđuju se zajedničke odredbe za EFRR te određene druge fondove, a u Uredbi (EU) [novi EFRR] Europskog parlamenta i Vijeća<sup>22</sup> utvrđuju se odredbe koje se odnose na posebne ciljeve i područje primjene potpore iz EFRR-a. Sada je potrebno donijeti posebne odredbe povezane s ciljem „Europska teritorijalna suradnja” (Interreg), u okviru kojeg jedna ili više država članica *ostvaruje* prekograničnu suradnju u pogledu djelotvornog programiranja, uključujući odredbe o tehničkoj pomoći, praćenju, evaluaciji, komunikaciji, prihvatljivosti, upravljanju i kontroli te finansijskom upravljanju.

---

<sup>21</sup> [Referentni dokument]

<sup>22</sup> [Referentni dokument]

parlamenta i Vijeća<sup>21</sup> utvrđuju se zajedničke odredbe za EFRR te određene druge fondove, a u Uredbi (EU) [novi EFRR] Europskog parlamenta i Vijeća<sup>22</sup> utvrđuju se odredbe koje se odnose na posebne ciljeve i područje primjene potpore iz EFRR-a. Sada je potrebno donijeti posebne odredbe povezane s ciljem „Europska teritorijalna suradnja” (Interreg), u okviru kojeg jedna ili više država članica *i jedna ili više zemalja ili drugih područja izvan Unije ostvaruju* prekograničnu suradnju u pogledu djelotvornog programiranja, uključujući odredbe o tehničkoj pomoći, praćenju, evaluaciji, komunikaciji, prihvatljivosti, upravljanju i kontroli te finansijskom upravljanju.

---

<sup>21</sup> [Referentni dokument]

<sup>22</sup> [Referentni dokument]

### Amandman 3

#### Prijedlog uredbe Uvodna izjava 3.

##### *Tekst koji je predložila Komisija*

(3) Kako bi se podržao skladan razvoj državnih područja Unije na različitim razinama, iz EFRR-a bi se trebalo poduprijeti prekograničnu suradnju, transnacionalnu ***suradnju, pomorsku*** suradnju, suradnju najudaljenijih regija i međuregionalnu suradnju u okviru cilja „Europska teritorijalna suradnja” (Interrega).

##### *Izmjena*

(3) Kako bi se ***poticalo blagostanje i*** podržao skladan razvoj državnih područja Unije na različitim razinama, iz EFRR-a bi se trebalo poduprijeti prekograničnu suradnju, transnacionalnu suradnju, suradnju najudaljenijih regija i međuregionalnu suradnju u okviru cilja „Europska teritorijalna suradnja” (Interrega).

### Amandman 4

#### Prijedlog uredbe Uvodna izjava 4.

*Tekst koji je predložila Komisija*

(4) Cilj komponente prekogranične suradnje trebao bi biti rješavanje zajedničkih izazova zajednički utvrđenih u pograničnim regijama te iskoristiti neiskorišteni potencijal rasta u pograničnim područjima, *što je pokazano u Komunikaciji Komisije „Poticanje rasta i kohezije u graničnim regijama EU-a“<sup>23</sup> („Komunikacija o graničnim regijama“)*. Slijedom toga, prekogranična sastavnica trebala bi *biti ograničena na suradnju na kopnenim granicama, a prekogranična suradnja na pomorskim granicama trebala bi biti integrirana u transnacionalnu sastavnici.*

*Izmjena*

(4) Cilj komponente prekogranične suradnje trebao bi biti rješavanje zajedničkih izazova zajednički utvrđenih u pograničnim regijama **uz kopnenu i pomorsku granicu** te iskoristiti neiskorišteni potencijal rasta u pograničnim područjima. Slijedom toga, prekogranična sastavnica trebala bi *obuhvaćati* suradnju na kopnenim *ili pomorskim* granicama, a *u okviru prekogranične suradnje trebale bi se podupirati regije smještene uz kopnene ili pomorske granice.*

## Amandman 5

### Prijedlog uredbe Uvodna izjava 5.

*Tekst koji je predložila Komisija*

(5) Sastavnica prekogranične suradnje trebala bi uključivati i suradnju između jedne ili više država članica i jedne **ili više zemalja ili drugih područja izvan Unije**. Uključivanje unutarnje i vanjske prekogranične suradnje u ovu Uredbu trebalo bi rezultirati znatnim pojednostavljenjem i usklađivanjem primjenjivih odredbi za programska tijela u državama članicama, kao i za partnerska tijela i korisnike izvan Unije u usporedbi s programskim razdobljem 2014. – 2020.

*Izmjena*

(5) Sastavnica prekogranične suradnje trebala bi uključivati i suradnju između jedne ili više država članica i jedne **treće zemlje ili više njih**. Uključivanje unutarnje i vanjske prekogranične suradnje u ovu Uredbu trebalo bi rezultirati znatnim pojednostavljenjem i usklađivanjem primjenjivih odredbi za programska tijela u državama članicama, kao i za partnerska tijela i korisnike izvan Unije u usporedbi s programskim razdobljem 2014. – 2020.

## Amandman 6

### Prijedlog uredbe Uvodna izjava 5.a (nova)

*Tekst koji je predložila Komisija*

*Izmjena*

**(5.a) Vanjska prekogranična suradnja u**

*okviru ove Uredbe ni na koji način ne smije služiti kao zamjena, već kao dopuna programima prekogranične suradnje koji su obuhvaćeni Uredbom (EU) .../... [Uredba IPA III] i Uredbom (EU) .../... [Uredba NDICI], osobito u nastojanjima njihovih korisnika da se poboljša regionalna, makroregionalna i prekogranična suradnja.*

## Amandman 7

### Prijedlog uredbe Uvodna izjava 9.

*Tekst koji je predložila Komisija*

(9) Potrebno je utvrditi kriterije za određivanje prihvatljivih regija i područja. U tu bi se svrhu utvrđivanje prihvatljivih regija i područja na razini Unije trebalo temeljiti na zajedničkom sustavu klasifikacije regija koji je uspostavljen Uredbom (EZ) br. 1059/2003 Europskog parlamenta i Vijeća<sup>26</sup>.

*Izmjena*

(9) Potrebno je utvrditi kriterije za određivanje prihvatljivih regija i područja. U tu bi se svrhu utvrđivanje prihvatljivih regija i područja na razini Unije trebalo temeljiti na zajedničkom sustavu klasifikacije regija koji je uspostavljen Uredbom (EZ) br. 1059/2003 Europskog parlamenta i Vijeća<sup>26</sup>. *Za programe Interrega u kojima sudjeluju treće zemlje, u izostanku razvrstavanja prema NUTS-u, primjenjuju se ekvivalentna područja koja ispunjavaju uvjete u okviru Uredbe (EU) .../... [Uredba IPA III] i Uredbe (EU) .../... [Uredba NDICI].*

---

<sup>26</sup> Uredba (EZ) br. 1059/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. svibnja 2003. o uspostavi zajedničkog razvrstavanja prostornih jedinica za statistiku (NUTS) (SL L 154, 21.6.2003., str. 1.).

---

<sup>26</sup> Uredba (EZ) br. 1059/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. svibnja 2003. o uspostavi zajedničkog razvrstavanja prostornih jedinica za statistiku (NUTS) (SL L 154, 21.6.2003., str. 1.).

## Amandman 8

### Prijedlog uredbe Uvodna izjava 10.

*Tekst koji je predložila Komisija*

(10) Potrebno je nastaviti podupirati ili,

*Izmjena*

(10) Potrebno je nastaviti podupirati ili,

po potrebi, uspostaviti suradnju u svim njezinim dimenzijama sa susjednim trećim zemljama Unije jer je takva suradnja važan alat politike regionalnog razvoja te treba biti na korist regijama država članica koje graniče s trećim zemljama. S tim bi se ciljem iz EFRR-a iz instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja, IPA-e<sup>27</sup>, NDICI-ja<sup>28</sup> i OCTP-a<sup>29</sup> trebali podržavati programi u okviru prekogranične suradnje, transnacionalne suradnje *i pomorske suradnje*, suradnje najudaljenijih regija i međuregionalne suradnje. Potpora iz EFRR-a i iz instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja trebala bi se temeljiti na uzajamnosti i proporcionalnosti. Međutim, za IPA III CBC i NDICI CBC, potpora iz EFRR-a trebala bi se dopuniti barem jednakim iznosima u okviru IPA III CBC-a i NDICI CBC-a, podložno *maksimalnom iznosu utvrđenom* u odgovarajućem pravnom aktu, odnosno *najviše 3 % finansijske omotnice u okviru programa IPA-e III i najviše 4 % finansijske omotnice zemljopisnog programa za susjedstvo na temelju članka 4. stavka 2. točke (a) NDICI-ja.*

---

<sup>27</sup> Uredba (EU) XXX o uspostavljanju Instrumenta prepristupne pomoći (SL L xx, str. y.).

<sup>28</sup> Uredba (EU) XXX o uspostavljanju Instrumenta za susjedstvo, razvoj i međunarodnu suradnju (SL L xx, str. y.).

<sup>29</sup> Odluka Vijeća (EU) XXX o pridruživanju prekomorskih zemalja i područja Europskoj uniji, uključujući odnose Europske unije s jedne strane i Grenlanda i Kraljevine Danske s druge strane (SL L xx, str. y.).

po potrebi, uspostaviti suradnju u svim njezinim dimenzijama sa susjednim trećim zemljama Unije jer je takva suradnja važan alat politike regionalnog razvoja te treba biti na korist regijama država članica koje graniče s trećim zemljama. S tim bi se ciljem iz EFRR-a iz instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja, IPA-e<sup>27</sup>, NDICI-ja<sup>28</sup> i OCTP-a<sup>29</sup> trebali podržavati programi u okviru prekogranične suradnje, transnacionalne suradnje, suradnje najudaljenijih regija i međuregionalne suradnje. Potpora iz EFRR-a i iz instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja trebala bi se temeljiti na uzajamnosti i proporcionalnosti. Međutim, za IPA III CBC i NDICI CBC, potpora iz EFRR-a trebala bi se dopuniti barem jednakim iznosima u okviru IPA III CBC-a i NDICI CBC-a, podložno *odredbama utvrđenima* u odgovarajućem pravnom aktu, odnosno *u članku 9. Uredbe (EU) .../... Europskog parlamenta i Vijeća [Uredba IPA III] i članku [18] Uredbe (EU) .../... Europskog parlamenta i Vijeća [Uredba NDICI].*

---

<sup>27</sup> Uredba (EU) .../... Europskog parlamenta i Vijeća od ... o uspostavljanju Instrumenta prepristupne pomoći (SL L ...).

<sup>28</sup> Uredba (EU) .../... Europskog parlamenta i Vijeća od ... o uspostavljanju Instrumenta za susjedstvo, razvoj i međunarodnu suradnju (SL L xx, str. y.).

<sup>29</sup> Odluka Vijeća (EU) XXX o pridruživanju prekomorskih zemalja i područja Europskoj uniji, uključujući odnose Europske unije s jedne strane i Grenlanda i Kraljevine Danske s druge strane (SL L xx, str. y.).

## Amandman 9

### Prijedlog uredbe Uvodna izjava 11.

Tekst koji je predložila Komisija

(11) **Pomoć iz IPA-e III trebala bi uglavnom biti usmjeren na pomaganje korisnicima IPA-e u jačanju demokratskih institucija i vladavine prava, reformi pravosuđa i javne uprave, poštovanju temeljnih prava te promicanju ravnopravnosti spolova, tolerancije, socijalne uključenosti i nediskriminacije.** Pomoć iz IPA-e trebala bi se i dalje upotrebljavati za pružanje potpore korisnicima IPA-e u pogledu unapređenja regionalne, makroregionalne i prekogranične suradnje, kao i teritorijalnog razvoja, uključujući provedbu makroregionalnih strategija Unije. *Osim toga, pomoć iz IPA-e trebala bi se dodjeljivati i za rješavanje pitanja sigurnosti, migracija i upravljanja granicama, osiguravanje pristupa međunarodnoj zaštiti, razmjeni relevantnih informacija, poboljšanje granične kontrole i provođenje zajedničkih napora u borbi protiv nezakonite migracije i krijućemarenja migranata.*

Izmjena

(11) Pomoć iz IPA-e trebala bi se i dalje upotrebljavati za pružanje potpore korisnicima IPA-e u pogledu unapređenja regionalne, makroregionalne i prekogranične suradnje, kao i teritorijalnog razvoja, uključujući provedbu makroregionalnih strategija Unije i ostvarivanje ciljeva i prioriteta kako su definirani u članku 3. i Prilozima II i III Uredbe IPA [IPA III].

## Amandman 10

### Prijedlog uredbe Uvodna izjava 12.

Tekst koji je predložila Komisija

(12) U pogledu pomoći iz NDICI-ja, Unija bi trebala razviti poseban odnos sa susjednim zemljama s ciljem uspostavljanja područja blagostanja i dobrosusjedskih odnosa, utemeljenog na vrijednostima Unije i obilježenog bliskim i mirnim odnosima koji se temelje na suradnji. Ovom Uredbom i NDICI-jem

Izmjena

(12) U pogledu pomoći iz NDICI-ja, Unija bi trebala razviti poseban odnos sa susjednim zemljama s ciljem uspostavljanja područja blagostanja i dobrosusjedskih odnosa, utemeljenog na ciljevima i načelima vanjskog djelovanja Unije, kako je utvrđeno u članku 3. stavku 5., članku 8. i članku 21. Ugovora

stoga je potrebno podržati unutarnje i vanjske aspekte relevantnih makroregionalnih strategija. Te su inicijative strateški važne i daju smislene političke okvire za produbljivanje odnosa s partnerskim zemljama i među njima na temelju načela uzajamne odgovornosti, zajedničkih obveza i odgovornosti.

*o Europskoj uniji te članku i članku 208. Ugovora o funkcioniranju Europske unije, posebice na načelima demokracije, vladavine prava i poštovanja ljudskih prava i temeljnih sloboda na kojima se Unija temelji, kroz dijalog i suradnju s partnerskim zemljama i regijama.* Ovom Uredbom i NDICI-jem stoga je potrebno podržati unutarnje i vanjske aspekte relevantnih makroregionalnih strategija *i ispunjavanje ciljeva i prioriteta kako su definirani u članku 3. i Prilozima II. i III. Uredbe NDICI.* Te su inicijative strateški važne i daju smislene političke okvire za produbljivanje odnosa s partnerskim zemljama i među njima na temelju načela uzajamne odgovornosti, zajedničkih obveza i odgovornosti.

## Amandman 11

### Prijedlog uredbe Uvodna izjava 15.

*Tekst koji je predložila Komisija*

(15) Potrebno je utvrditi sredstva dodijeljena za svaku od različitih sastavnica Interreg-a, uključujući udio svake države članice u ukupnim iznosima za prekograničnu suradnju, transnacionalnu suradnju i pomorsku suradnju, suradnju najudaljenijih regija i međuregionalnu suradnju te potencijal dostupan državama članicama u pogledu fleksibilnosti među tim sastavnicama. *U usporedbi s programskim razdobljem 2014. – 2020., potrebno je smanjiti udio za prekograničnu suradnju, povećati udio za transnacionalnu suradnju i pomorsku suradnju zbog integracije pomorske suradnje te stvoriti novu sastavnicu suradnje najudaljenijih regija.*

*Izmjena*

(15) Potrebno je utvrditi sredstva dodijeljena za svaku od različitih sastavnica Interreg-a, uključujući udio svake države članice u ukupnim iznosima za prekograničnu suradnju, transnacionalnu suradnju i pomorsku suradnju, suradnju najudaljenijih regija i međuregionalnu suradnju te potencijal dostupan državama članicama u pogledu fleksibilnosti među tim sastavnicama.

## Amandman 12

### Prijedlog uredbe

## **Uvodna izjava 24.**

*Tekst koji je predložila Komisija*

(24) Zbog sudjelovanja više od jedne države članice, a time i viših administrativnih troškova, osobito u pogledu kontrole i prijevoda, gornja granica rashoda za tehničku pomoć trebala bi biti viša od one u okviru cilja „Ulaganje za radna mjesta i rast“. Kako bi se nadoknadili veći administrativni troškovi, države članice trebale bi se poticati da, kad god je to moguće, smanje administrativno opterećenje u pogledu provedbe zajedničkih projekata. Osim toga, za programe Interreg-a s ograničenom podrškom Unije ili programe vanjske prekogranične suradnje trebao bi se dodijeliti određeni minimalni iznos za tehničku pomoć kako bi se osiguralo dostatno financiranje za učinkovitost mjera tehničke pomoći.

*Izmjena*

(24) Zbog sudjelovanja više od jedne države članice **te jedne treće zemlje ili više njih**, a time i viših administrativnih troškova, osobito u pogledu kontrole i prijevoda, gornja granica rashoda za tehničku pomoć trebala bi biti viša od one u okviru cilja „Ulaganje za radna mjesta i rast“. Kako bi se nadoknadili veći administrativni troškovi, države članice trebale bi se poticati da, kad god je to moguće, smanje administrativno opterećenje u pogledu provedbe zajedničkih projekata. Osim toga, za programe Interreg-a s ograničenom podrškom Unije ili programe vanjske prekogranične suradnje trebao bi se dodijeliti određeni minimalni iznos za tehničku pomoć kako bi se osiguralo dostatno financiranje za učinkovitost mjera tehničke pomoći.

## **Amandman 13**

### **Prijedlog uredbe Uvodna izjava 35.**

*Tekst koji je predložila Komisija*

(35) **Radi osiguranja jedinstvenih uvjeta** za donošenje ili izmjenu programa Interreg-a, **provedbene ovlasti trebalo bi dodijeliti Komisiji**. Međutim, za programe vanjske prekogranične suradnje trebali bi se, kad je to primjenjivo, poštovati **odborski** postupci uspostavljeni na temelju uredbi (EU) [IPA III] i [NDICI] s obzirom na prvu odluku o odobrenju tih programa.

*Izmjena*

(35) **Komisiji bi u skladu s člankom 290. Ugovora o funkcioniranju Europske unije trebalo delegirati ovlasti** za donošenje ili izmjenu programa Interreg-a **preko dokumenta o višegodišnjoj strategiji**. Međutim, za programe vanjske prekogranične suradnje trebali bi se, kad je to primjenjivo, poštovati postupci uspostavljeni na temelju uredbi (EU) [IPA III] i [NDICI] s obzirom na prvu odluku o odobrenju tih programa.

## Amandman 14

### Prijedlog uredbe

#### Članak 3. – stavak 1. – točka 1. – točka a

*Tekst koji je predložila Komisija*

(a) unutarnju prekograničnu suradnju između susjednih regija uz kopnenu granicu dviju ili više država članica ili između susjednih regija uz kopnenu granicu najmanje jedne države članice i jedne treće zemlje navedene u članku 4. stavku 3. ili više njih; *ili*

*Izmjena*

(a) unutarnju prekograničnu suradnju između susjednih regija uz kopnenu *i pomorsku* granicu dviju ili više država članica ili između susjednih regija uz kopnenu *i pomorsku* granicu najmanje jedne države članice i jedne treće zemlje navedene u članku 4. stavku 3. ili više njih;

## Amandman 15

### Prijedlog uredbe

#### Članak 3. – stavak 1. – točka 1. – podtočka b – uvodni dio

*Tekst koji je predložila Komisija*

(b) vanjsku prekograničnu suradnju između susjednih regija uz kopnenu granicu najmanje jedne države članice i jednog ili više od navedenoga:

*Izmjena*

(b) vanjsku prekograničnu suradnju između susjednih regija uz kopnenu *ili pomorsku* granicu najmanje jedne države članice i jednog ili više od navedenoga:

## Amandman 16

### Prijedlog uredbe

#### Članak 3. – stavak 1. – točka 2.

*Tekst koji je predložila Komisija*

(2) transnacionalnu suradnju *i pomorsku suradnju* na većim transnacionalnim područjima ili oko morskih bazena, uključujući nacionalne, regionalne i lokalne programske partnere u državama članicama, trećim zemljama i partnerskim zemljama te u Grenlandu, s ciljem postizanja višeg stupnja teritorijalne integracije („*sastavnica 2*“; *kad se odnosi samo na transnacionalnu suradnju*:

*Izmjena*

(2) transnacionalnu suradnju na većim transnacionalnim područjima ili oko morskih bazena, uključujući nacionalne, regionalne i lokalne programske partnere u državama članicama, trećim zemljama i partnerskim zemljama te u Grenlandu, s ciljem postizanja višeg stupnja teritorijalne integracije;

*„sastavnica 2A”; kad se odnosi samo na pomorsku suradnju: „sastavnica 2B”);*

## Amandman 17

### Prijedlog uredbe

#### Članak 4. – stavak 1.

*Tekst koji je predložila Komisija*

1. Kad je riječ o prekograničnoj suradnji, regije koje primaju potporu iz EFRR-a regije su Unije razine NUTS 3 duž svih unutarnjih i vanjskih kopnenih granica s trećim zemljama ili partnerskim zemljama.

*Izmjena*

1. Kad je riječ o prekograničnoj suradnji, regije koje primaju potporu iz EFRR-a regije su Unije razine NUTS 3 duž svih unutarnjih i vanjskih kopnenih *ili pomorskih* granica s trećim zemljama ili partnerskim zemljama.

## Amandman 18

### Prijedlog uredbe

#### Članak 4. – stavak 2.

*Tekst koji je predložila Komisija*

2. Regije na pomorskim granicama koje su povezane morem *fiksnom vezom* također primaju potporu u okviru prekogranične suradnje.

*Izmjena*

2. Regije na pomorskim granicama koje su povezane morem *fiksnim vezama ili drugim trajnim kulturnim, povijesnim i prometnim vezama* također primaju potporu u okviru prekogranične suradnje.

## Amandman 19

### Prijedlog uredbe

#### Članak 4. – stavak 3.

*Tekst koji je predložila Komisija*

3. Programi Interreg-a za unutarnju prekograničnu suradnju mogu obuhvaćati regije u Norveškoj, Švicarskoj i Ujedinjenoj Kraljevini koje su ekvivalentne regijama razine NUTS 3 te Lihtenštajn, Andoru i Monako.

*Izmjena*

3. Programi Interreg-a za unutarnju prekograničnu suradnju mogu obuhvaćati regije u Norveškoj, Švicarskoj i Ujedinjenoj Kraljevini koje su ekvivalentne regijama razine NUTS 3 te Lihtenštajn, Andoru, Monako i *San*

## Amandman 20

### Prijedlog uredbe Članak 4. – stavak 4.

*Tekst koji je predložila Komisija*

4. Kad je riječ o vanjskoj prekograničnoj suradnji, regije koje trebaju primati potporu iz instrumenta IPA III ili NDICI regije su razine NUTS 3 u odgovarajućoj partnerskoj zemlji ili, u izostanku razvrstavanja prema NUTS-u, ekvivalentna područja duž svih kopnenih granica između država članica i partnerskih zemalja koje ispunjavaju uvjete u okviru IPA-e III ili NDICI-ja.

*Izmjena*

4. Kad je riječ o vanjskoj prekograničnoj suradnji, regije koje trebaju primati potporu iz instrumenta IPA III ili NDICI regije su razine NUTS 3 u odgovarajućoj partnerskoj zemlji ili, u izostanku razvrstavanja prema NUTS-u, ekvivalentna područja duž svih kopnenih *ili pomorskih* granica između država članica i partnerskih zemalja koje ispunjavaju uvjete u okviru IPA-e III ili NDICI-ja.

## Amandman 21

### Prijedlog uredbe Članak 5. – stavak 1.

*Tekst koji je predložila Komisija*

1. Kad je riječ o transnacionalnoj *i pomorskoj* suradnji, regije koje trebaju primiti potporu iz EFRR-a regije su Unije razine NUTS 2 koje obuhvaćaju *susjedna* funkcionalna područja, uzimajući u obzir, ako je primjenjivo, makroregionalne strategije ili strategije morskog bazena.

*Izmjena*

1. Kad je riječ o transnacionalnoj suradnji, regije koje trebaju primiti potporu iz EFRR-a regije su Unije razine NUTS 2 koje obuhvaćaju funkcionalna područja, uzimajući u obzir, ako je primjenjivo, makroregionalne strategije ili strategije morskog bazena.

## Amandman 22

### Prijedlog uredbe Članak 5. – stavak 2. – podstavak 1. – uvodni dio

*Tekst koji je predložila Komisija*

Programi Interrega za transnacionalnu *i pomorsku* suradnju mogu obuhvaćati:

*Izmjena*

Programi Interrega za transnacionalnu suradnju mogu obuhvaćati:

## Amandman 23

### Prijedlog uredbe

#### Članak 9. – stavak 1.

*Tekst koji je predložila Komisija*

1. Sredstva iz EFRR-a za cilj „Europska teritorijalna suradnja” (Interreg) iznose **8 430 000 000 EUR** od ukupnih sredstava koja su raspoloživa za proračunsku obvezu iz EFRR-a, ESF-a plus i Kohezijskog fonda za programsко razdoblje 2021.–2027. i navedena u [članku 102. stavku 1.] Uredbe (EU) [nova Uredba o zajedničkim odredbama].

*Izmjena*

1. Sredstva iz EFRR-a za cilj „Europska teritorijalna suradnja” (Interreg) iznose **xx xxx xxx xxx EUR** od ukupnih sredstava koja su raspoloživa za proračunsku obvezu iz EFRR-a, ESF-a plus i Kohezijskog fonda za programsko razdoblje 2021.–2027. i navedena u [članku 102. stavku 1.] Uredbe (EU) [nova Uredba o zajedničkim odredbama].

## Amandman 24

### Prijedlog uredbe

#### Članak 9. – stavak 4.

*Tekst koji je predložila Komisija*

4. Svaka država članica može prenijeti najviše **15 %** primljenih sredstava za svaku od sastavnica 1, 2 i 3 iz jedne sastavnice u drugu ili više drugih sastavnica.

*Izmjena*

4. Svaka država članica može prenijeti najviše **20 %** primljenih sredstava za svaku od sastavnica 1, 2 i 3 iz jedne sastavnice u drugu ili više drugih sastavnica.

## Amandman 25

### Prijedlog uredbe

#### Članak 10. – stavak 1. – podstavak 1.

*Tekst koji je predložila Komisija*

Komisija donosi **provedbeni** akt u kojem se utvrđuje višegodišnji strateški dokument s obzirom na vanjske prekogranične programe Interrega koji primaju potporu iz EFRR-a i NDICI-ja ili IPA-e III. **Taj provedbeni akt donosi se u skladu sa savjetodavnim postupkom iz članka 63. stavka 2.**

*Izmjena*

Komisija donosi **delegirani** akt u kojem se utvrđuje višegodišnji strateški dokument s obzirom na vanjske prekogranične programe Interrega koji primaju potporu iz EFRR-a i NDICI-ja ili IPA-e III.

## Amandman 26

### Prijedlog uredbe

#### Članak 10. – stavak 1. – podstavak 2.

*Tekst koji je predložila Komisija*

Kad je riječ o programima Interreg-a za koje se dodjeljuje potpora iz EFRR-a i NDICI-ja, u tom se **provedbenom** aktu utvrđuju elementi iz članka 12. stavka 2. Uredbe (EU) [NDICI].

*Izmjena*

Kad je riječ o programima Interreg-a za koje se dodjeljuje potpora iz EFRR-a i NDICI-ja, u tom se **delegiranom** aktu utvrđuju elementi iz članka 12. stavka 2. Uredbe (EU) [NDICI].

## Amandman 27

### Prijedlog uredbe

#### Članak 10. – stavak 3. – podstavak 1.

*Tekst koji je predložila Komisija*

Potpore iz EFRR-a dodjeljuje se za pojedinačne vanjske prekogranične programe Interreg-a pod uvjetom da IPA III CBC i NDICI CBC osiguravaju jednakovrijedne iznose u okviru relevantnog strateškog programskog dokumenta. **Taj jednakovrijednost** podliježe maksimalnom iznosu utvrđenom u zakonodavnom aktu programa IPA III ili NDICI.

*Izmjena*

Potpore iz EFRR-a dodjeljuje se za pojedinačne vanjske prekogranične programe Interreg-a pod uvjetom da IPA III CBC i NDICI CBC osiguravaju **najmanje** jednakovrijedne iznose u okviru relevantnog strateškog programskog dokumenta. **Taj doprinos** podliježe maksimalnom iznosu utvrđenom u zakonodavnom aktu programa IPA III ili NDICI.

## Amandman 28

### Prijedlog uredbe

#### Članak 12. – stavak 1.

*Tekst koji je predložila Komisija*

1. Godišnji doprinos iz EFRR-a za vanjske prekogranične programe EFRR-a za koji Komisiji do **31. ožujka** predmetne godine nije podnesen ni jedan program i koji nije preusmjeren za neki drugi program podnesen u istoj kategoriji vanjskih prekograničnih programa Interreg-a, dodjeljuje se 2022. i 2023. za unutarnje prekogranične programe

*Izmjena*

1. Godišnji doprinos iz EFRR-a za vanjske prekogranične programe EFRR-a za koji Komisiji do **30. travnja** predmetne godine nije podnesen ni jedan program i koji nije preusmjeren za neki drugi program podnesen u istoj kategoriji vanjskih prekograničnih programa Interreg-a, dodjeljuje se 2022. i 2023. za unutarnje prekogranične programe

Interreg-a u kojima sudjeluje predmetna država članica ili sudjeluju predmetne države članice.

Interreg-a u kojima sudjeluje predmetna država članica ili sudjeluju predmetne države članice.

## Amandman 29

### Prijedlog uredbe Članak 12. – stavak 2.

#### Tekst koji je predložila Komisija

2. Ako do **31. ožujka** 2024. budu i dalje postojali vanjski prekogranični programi Interreg-a koji nisu podneseni Komisiji, cijelokupni doprinos iz EFRR-a iz članka 9. stavka 5. za te programe za preostale godine do 2027. koji nije preusmjeren na neki drugi vanjski prekogranični program Interreg-a koji također prima potporu iz programa IPA III CBC ili NDICI CBC, dodjeljuje se za unutarnje prekogranične programe Interreg-a u kojima sudjeluje predmetna država članica ili sudjeluju predmetne države članice.

#### Izmjena

2. Ako do **30. travnja** 2024. budu i dalje postojali vanjski prekogranični programi Interreg-a koji nisu podneseni Komisiji, cijelokupni doprinos iz EFRR-a iz članka 9. stavka 5. za te programe za preostale godine do 2027. koji nije preusmjeren na neki drugi vanjski prekogranični program Interreg-a koji također prima potporu iz programa IPA III CBC ili NDICI CBC, dodjeljuje se za unutarnje prekogranične programe Interreg-a u kojima sudjeluje predmetna država članica ili sudjeluju predmetne države članice.

## Amandman 30

### Prijedlog uredbe Članak 12. – stavak 3. – podstavak 2.

#### Tekst koji je predložila Komisija

U takvim slučajevima, doprinos iz EFRR-a naveden u stavku 1. koji odgovara godišnjim obrocima koji još nisu izvršeni ili godišnjim obrocima koji su potpuno ili djelomično izvršeni i opozvani tijekom iste proračunske godine te nisu ponovno raspoređeni u drugi vanjski prekogranični program Interreg-a koji prima potporu i iz IPA III CBC-a ili NDICI CBC-a, dodjeljuje se unutarnjim prekograničnim programima Interreg-a u kojima sudjeluje predmetna država članica ili sudjeluju predmetne države članice.

#### Izmjena

U takvim slučajevima, doprinos iz EFRR-a naveden u stavku 1. koji odgovara godišnjim obrocima koji još nisu izvršeni ili godišnjim obrocima koji su potpuno ili djelomično izvršeni i opozvani tijekom iste proračunske godine te nisu ponovno raspoređeni u drugi vanjski prekogranični program Interreg-a koji prima potporu i iz IPA III CBC-a ili NDICI CBC-a, dodjeljuje se unutarnjim prekograničnim programima Interreg-a ili **programima transnacionalne suradnje** u kojima sudjeluje predmetna država članica ili

sudjeluju predmetne države članice.

### Amandman 31

#### Prijedlog uredbe Članak 13. – stavak 1.

*Tekst koji je predložila Komisija*

1. Stopa sufinanciranja na razini svakog programa Interreg-a ne smije biti veća od **70 %**, osim ako se u pogledu vanjskih prekograničnih programa Interreg-a ili programa Interreg-a u okviru sastavnice 3 utvrdi veći postotak u Uredbama (EU) [IPA III], [NDICI] ili u Odluci Vijeća (EU) [OCTP], odnosno u bilo kojem aktu donesenom na temelju njih.

*Izmjena*

1. Stopa sufinanciranja na razini svakog programa Interreg-a ne smije biti veća od **75 %**, osim ako se u pogledu vanjskih prekograničnih programa Interreg-a ili programa Interreg-a u okviru sastavnice 3 utvrdi veći postotak u Uredbama (EU) [IPA III], [NDICI] ili u Odluci Vijeća (EU) [OCTP], odnosno u bilo kojem aktu donesenom na temelju njih.

### Amandman 32

#### Prijedlog uredbe Članak 14. – stavak 3. – točka ea (nova)

*Tekst koji je predložila Komisija*

*Izmjena*

*(e a) promicanjem međukulturnog prekograničnog dijaloga projektima kulturne i obrazovne suradnje, zajedničkog stvaranja, razmjene među ljudima i društvene rasprave kao i pružanjem podrške u očuvanju i upravljanju zajedničkom kulturnom i jezičnom baštinom;*

### Amandman 33

#### Prijedlog uredbe Članak 14. – stavak 4. – točka a – uvodni dio

*Tekst koji je predložila Komisija*

*Izmjena*

(a) za programe Interreg-a u okviru

(a) za programe Interreg-a u okviru

sastavnica 1 i 2B:

sastavnica 1 i 2:

### Amandman 34

#### Prijedlog uredbe

##### Članak 14. – stavak 4. – točka a – podtočka ii.

Tekst koji je predložila Komisija

(ii) povećanjem učinkovitosti javne uprave kroz promicanje pravne i administrativne suradnje te suradnje između građana i institucija, osobito s ciljem rješavanja pravnih i drugih prepreka u pograničnim regijama;

Izmjena

(ii) povećanjem učinkovitosti javne uprave kroz promicanje pravne i administrativne suradnje te suradnje između građana, **dionika iz civilnog društva** i institucija, osobito s ciljem rješavanja pravnih i drugih prepreka u pograničnim regijama;

### Amandman 35

#### Prijedlog uredbe

##### Članak 14. – stavak 4. – točka a – podtočka ii.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

**(ii.a) povećanjem sigurnosti Unije, uključujući vojnu mobilnost;**

### Amandman 36

#### Prijedlog uredbe

##### Članak 14. – stavak 4. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

(c) za vanjske prekogranične programe Interreg-a te programe Interreg-a u okviru sastavnica 2 i 3 koji primaju potporu iz fondova za Interreg, kao dodatak točkama (a) i (b): izgradnjom uzajamnog povjerenja, osobito poticanjem mjera u okviru kojih dolazi do izravnog kontakta među ljudima, unapređenjem održive demokracije te podupiranjem dionika iz civilnog društva u njihovoј ulozi u reformiranju postupaka i demokratskoj

Izmjena

(c) za vanjske prekogranične programe Interreg-a te programe Interreg-a u okviru sastavnica 2 i 3 koji primaju potporu iz fondova za Interreg, kao dodatak točkama (a) i (b): izgradnjom uzajamnog povjerenja **i promicanjem pomirenja**, osobito poticanjem mjera u okviru kojih dolazi do izravnog kontakta među ljudima, unapređenjem održive demokracije te podupiranjem **neovisnih medija i** dionika iz civilnog društva u njihovoј ulozi u

tranziciji.

reformiranju postupaka i demokratskoj tranziciji;

## Amandman 37

### Prijedlog uredbe

#### Članak 14. – stavak 5.

*Tekst koji je predložila Komisija*

5. U okviru vanjskih prekograničnih programa Interreg-a i programa Interreg-a u okviru sastavnica 2 i 3, iz EFRR-a i, ako je primjenjivo, instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja mogu se davati doprinosi i vanjskom cilju specifičnom za Interreg „Sigurnija i zaštićenja Europa”, posebice mjerama u područjima upravljanja prelascima granica, mobilnosti i upravljanja migracijama, uključujući zaštitu migranata.

*Izmjena*

5. U okviru vanjskih prekograničnih programa Interreg-a i programa Interreg-a u okviru sastavnica 2 i 3, iz EFRR-a i, ako je primjenjivo, instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja mogu se davati doprinosi i vanjskom cilju specifičnom za Interreg „Sigurnija i zaštićenja Europa”, posebice mjerama u područjima upravljanja prelascima granica, mobilnosti i upravljanja migracijama, uključujući zaštitu migranata. **Kad god se sredstva iz vanjskog financijskog instrumenta koriste za potporu programima Interreg-a, primjenjuju se i ciljevi postavljeni za te instrumente, kako su navedeni u Uredbama [IPA], [NDICI] i [OCTP].**

## Amandman 38

### Prijedlog uredbe

#### Članak 16. – stavak 1.

*Tekst koji je predložila Komisija*

1. Cilj „Europska teritorijalna suradnja“ (Interreg) provodi se kroz programe Interreg-a s podijeljenim upravljanjem, s izuzetkom sastavnice 3, koja se može provesti u cijelosti ili djelomično s neizravnim upravljanjem, *i sastavnice 5, koja se provodi s izravnim ili neizravnim upravljanjem.*

*Izmjena*

1. Cilj „Europska teritorijalna suradnja“ (Interreg) provodi se kroz programe Interreg-a s podijeljenim upravljanjem, s izuzetkom sastavnice 3, koja se može provesti u cijelosti ili djelomično s neizravnim upravljanjem.

## Amandman 39

### Prijedlog uredbe

#### Članak 16. – stavak 4. – podstavak 2.

*Tekst koji je predložila Komisija*

Međutim, država članica koja je domaćin potencijalnom upravljačkom tijelu podnosi program Interreg-a koji obuhvaća potporu iz instrumenta Unije za financiranje vanjskog djelovanja najkasnije **šest** mjeseci nakon što Komisija donese relevantan strateški programski dokument na temelju članka 10. stavka 1. ili, prema potrebi, na temelju odgovarajućeg temeljnog akta jednog ili više instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja.

*Izmjena*

Međutim, država članica koja je domaćin potencijalnom upravljačkom tijelu podnosi program Interreg-a koji obuhvaća potporu iz instrumenta Unije za financiranje vanjskog djelovanja najkasnije **devet** mjeseci nakon što Komisija donese relevantan strateški programski dokument na temelju članka 10. stavka 1. ili, prema potrebi, na temelju odgovarajućeg temeljnog akta jednog ili više instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja.

## Amandman 40

### Prijedlog uredbe

#### Članak 17. – stavak 2. – podstavak 2.

*Tekst koji je predložila Komisija*

Svaki prioritet odgovara jedinstvenom cilju politike ili, ako je primjenjivo, jednom ili oba cilja specifična za Interreg ili tehničkoj pomoći. Prioritet koji odgovara cilju politike ili, ako je primjenjivo, jednom ili oba cilja specifična za Interreg sastoji se od jednog ili dva posebna cilja. Više prioriteta može odgovarati istom cilju politike ili cilju specifičnom za Interreg.

*Izmjena*

Svaki prioritet odgovara jedinstvenom cilju politike ili, ako je primjenjivo, jednom ili oba cilja specifična za Interreg ili tehničkoj pomoći. Prioritet koji odgovara cilju politike ili, ako je primjenjivo, jednom ili oba cilja specifična za Interreg sastoji se od jednog ili dva posebna cilja. Više prioriteta može odgovarati istom cilju politike ili cilju specifičnom za Interreg. **Kad god se sredstva iz vanjskog financijskog instrumenta koriste za potporu programima Interreg-a, primjenjuju se i prioriteti utvrđeni za te instrumente, kako su navedeni u Uredbama [IPA], [NDICI] i [OCTP].**

## Amandman 41

### Prijedlog uredbe

#### Članak 17. – stavak 7. – točka b

*Tekst koji je predložila Komisija*

(b) utvrditi postupak za osnivanje zajedničkog tajništva;

*Izmjena*

(b) utvrditi postupak za osnivanje zajedničkog tajništva *i, prema potrebi, za potporu upravljačkim strukturama u državama članicama ili trećim zemljama;*

## Amandman 42

**Prijedlog uredbe**

**Članak 22. – stavak 2. – podstavak 1.**

*Tekst koji je predložila Komisija*

Za potrebe odabira operacija odbor za praćenje ili, ako je primjenjivo, odbor za upravljanje utvrđuje i primjenjuje nediskriminirajuće i transparentne kriterije i postupke, osigurava ravnopravnost spolova te uzima u obzir Povelju Europske unije o temeljnim pravila te načelo održivog razvoja i politiku Unije o okolišu u skladu s člankom 11. i člankom 191. stavkom 1. UFEU-a.

*Izmjena*

Za potrebe odabira operacija odbor za praćenje ili, ako je primjenjivo, odbor za upravljanje utvrđuje i primjenjuje nediskriminirajuće i transparentne kriterije i postupke, osigurava ravnopravnost spolova te uzima u obzir Povelju Europske unije o temeljnim pravila, **Europsku konvenciju o ljudskim pravima** te načelo održivog razvoja i politiku Unije o okolišu u skladu s člankom 11. i člankom 191. stavkom 1. UFEU-a.

## Amandman 43

**Prijedlog uredbe**

**Članak 22. – stavak 4. – točka ja (nova)**

*Tekst koji je predložila Komisija*

*Izmjena*

*(ja) osigurati da se u sklopu odabranih operacija primjenjuju nediskriminirajući kriteriji i postupci, osigurava ravnopravnost spolova te uzima u obzir Povelja Europske unije o temeljnim pravima, Europska konvencija o ljudskim pravima te načelo održivog razvoja i politika Unije o okolišu u skladu s člankom 11. i člankom 191. stavkom 1. UFEU-a.*

## Amandman 44

### Prijedlog uredbe

#### Članak 23. – stavak 2.

*Tekst koji je predložila Komisija*

2. Operacija Interreg-a može se provoditi u jednoj zemlji pod uvjetom da su učinci i koristi za **programsko područje** navedeni u zahtjevu za tu operaciju.

*Izmjena*

2. Operacija Interreg-a može se provoditi u jednoj zemlji pod uvjetom da su **prekogranični ili transnacionalni** učinci i koristi za **program** navedeni u zahtjevu za tu operaciju.

## Amandman 45

### Prijedlog uredbe

#### Članak 23. – stavak 4. – podstavak 2.

*Tekst koji je predložila Komisija*

Za operacije Interreg-a koje su dio programa Interreg-a u okviru sastavnice 3, partneri iz najudaljenijih regija i trećih zemalja, partnerskih zemalja partnera ili PZP-ova trebaju surađivati samo u tri od četiri dimenzije navedene u prvom podstavku.

*Izmjena*

Za operacije Interreg-a koje su dio programa Interreg-a u okviru sastavnice 3 i **vanjskih prekograničnih programa**, partneri iz najudaljenijih regija i trećih zemalja, partnerskih zemalja partnera ili PZP-ova trebaju surađivati samo u tri od četiri dimenzije navedene u prvom podstavku.

## Amandman 46

### Prijedlog uredbe

#### Članak 24. – stavak 2.

*Tekst koji je predložila Komisija*

2. Korisnik fonda za male projekte treba biti prekogranična pravna osoba ili EGTS.

*Izmjena*

2. Korisnik fonda za male projekte treba biti prekogranična pravna osoba, **euroregija**, EGTS ili **upravljačko tijelo odnosno postojeća institucija u jednoj zemlji, u skladu s dogовором међу земљама или регијама које судјелују у програму**.

## Amandman 47

**Prijedlog uredbe**  
**Članak 29. – stavak 2. – podstavak 1.a (novi)**

*Tekst koji je predložila Komisija*

*Izmjena*

*Pravila za prijavu i provedbu projekta u okviru programa;*

**Amandman 48**

**Prijedlog uredbe**  
**Članak 36. – stavak 2. – podstavak 1.**

*Tekst koji je predložila Komisija*

*Izmjena*

Ne dovodeći u pitanje pravila o prihvatljivosti propisana u člancima [od 57. do 62.] Uredbe (EU) [nova Uredba o zajedničkim odredbama], člancima [4. i 6.] Uredbe (EU) [novi EFRR] ili u ovom poglavlju, uključujući akte donesene na temelju njih, države članice sudionice i, ako je primjenjivo, treće zemlje, partnerske zemlje i PZP-ovi zajedničkom odluku u odboru za praćenje utvrđuju samo dodatna pravila o prihvatljivosti rashoda za program Interreg-a u pogledu kategorija rashoda koje nisu obuhvaćene tim odredbama. Ta dodatna pravila odnose se na programsko podruje kao cjelinu.

Ne dovodeći u pitanje pravila o prihvatljivosti propisana u člancima [od 57. do 62.] Uredbe (EU) [nova Uredba o zajedničkim odredbama], člancima [4. i 6.] Uredbe (EU) [novi EFRR], **članku [10.] Uredbe (EU) [IPA]**, **članku [27.] Uredbe (EU) [NDICI]** ili u ovom poglavlju, uključujući akte donesene na temelju njih, države članice sudionice i, ako je primjenjivo, treće zemlje, partnerske zemlje i PZP-ovi zajedničkom odluku u odboru za praćenje utvrđuju samo dodatna pravila o prihvatljivosti rashoda za program Interreg-a u pogledu kategorija rashoda koje nisu obuhvaćene tim odredbama. Ta dodatna pravila odnose se na programsko podruje kao cjelinu.

**Amandman 49**

**Prijedlog uredbe**  
**Članak 36. – stavak 2. – podstavak 2.**

*Tekst koji je predložila Komisija*

*Izmjena*

Međutim, ako se u programu Interreg-a operacije odabiru na temelju poziva na podnošenje prijedloga, ta se dodatna pravila donose prije objave **prvog** poziva na podnošenje prijedloga. U svim se ostalim slučajevima ta dodatna pravila donose prije odabira prvih operacija.

Međutim, ako se u programu Interreg-a operacije odabiru na temelju poziva na podnošenje prijedloga, ta se dodatna pravila donose prije objave **svakog** poziva na podnošenje prijedloga. U svim se ostalim slučajevima ta dodatna pravila donose prije odabira prvih operacija.

## Amandman 50

### Prijedlog uredbe

#### Članak 44. – stavak 5.

*Tekst koji je predložila Komisija*

5. Kad je riječ o programu Interregu u okviru sastavnice **2B ili sastavnice 1**, ako **potonja** obuhvaća **duge** granice s heterogenim razvojnim izazovima i potrebama, države članice i, ako je primjenjivo, treće zemlje, partnerske zemlje i PZP-ovi koji sudjeluju u programu Interregu mogu definirati potprogramska područja.

*Izmjena*

5. Kad je riječ o programu Interregu u okviru sastavnice 1, ako **ona** obuhvaća granice s heterogenim razvojnim izazovima i potrebama, države članice i, ako je primjenjivo, treće zemlje, partnerske zemlje i PZP-ovi koji sudjeluju u programu Interregu mogu definirati potprogramska područja.

## Amandman 51

### Prijedlog uredbe

#### Članak 45. – stavak 1.a (novi)

*Tekst koji je predložila Komisija*

*Izmjena*

**1.a Ako upravljačko tijelo ne izvrši provjere u skladu s člankom 68. stavkom 1. točkom (a) Uredbe (EU) (nova Uredba o zajedničkim odredbama) u cijelom programskom području, svaka država članica određuje tijelo ili osobu odgovornu za obavljanje takve provjere u vezi s korisnicima na svojem teritoriju.**

## POSTUPAK U ODBORU KOJI DAJE MIŠLJENJE

|  |  |              |
|--|--|--------------|
| <b>Naslov</b>  | Posebne odredbe za cilj „Europska teritorijalna suradnja” (Interreg) uz potporu iz Europskog fonda za regionalni razvoj i instrumenata za financiranje vanjskog djelovanja   |              |
| <b>Referentni dokumenti</b>  | COM(2018)0374 – C8-0229/2018 – 2018/0199(COD)  |              |
| <b>Nadležni odbor</b><br>Datum objave na plenarnoj sjednici                | REGI<br>11.6.2018  |              |
| <b>Odbori koji su dali mišljenje</b><br>Datum objave na plenarnoj sjednici | AFET<br>11.6.2018  |              |
| <b>Pridruženi odbori - datum objave na plenarnoj sjednici</b>              | 5.7.2018   |              |
| <b>Izvjestitelj(ica) za mišljenje</b><br>Datum imenovanja                  | Fabio Massimo Castaldo<br>10.7.2018  |              |
| <b>Razmatranje u odboru</b>  | 8.10.2018  |              |
| <b>Datum usvajanja</b>   | 21.11.2018   |              |
| <b>Rezultat konačnog glasovanja</b>  | +:<br>-:<br>0:   | 47<br>4<br>5 |
| <b>Zastupnici nazočni na konačnom glasovanju</b>                           | Michèle Alliot-Marie, Nikos Androulakis, Petras Auštrevičius, Bas Belder, Victor Boştinaru, Elmar Brok, Klaus Buchner, James Carver, Lorenzo Cesa, Georgios Epitideios, Eugen Freund, Michael Gahler, Iveta Grigule-Pēterse, Sandra Kalniete, Tunne Kelam, Wajid Khan, Andrey Kovatchev, Eduard Kukan, Arne Lietz, Sabine Lösing, Andrejs Mamikins, David McAllister, Francisco José Millán Mon, Javier Nart, Pier Antonio Panzeri, Demetris Papadakis, Ioan Mircea Pașcu, Alojz Peterle, Tonino Picula, Kati Piri, Julia Pitera, Cristian Dan Preda, Michel Reimon, Sofia Sakorafa, Jean-Luc Schaffhauser, Anders Sellström, Alyn Smith, Jordi Solé, Dobromir Sośnierz, Jaromír Štětina, Dubravka Šuica, Charles Tannock, László Tőkés, Miguel Urbán Crespo |              |
| <b>Zamjenici nazočni na konačnom glasovanju</b>                            | Doru-Claudian Frunzulică, Takis Hadjigeorgiou, Marek Jurek, Antonio López-Istúriz White, David Martin, Gilles Pargneaux, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Marietje Schaake, Helmut Scholz, Eleni Theocharous, Mirja Vehkaperä, Željana Zovko   |              |

**KONAČNO GLASOVANJE POIMENIČNIM GLASOVANJEM  
U ODBORU KOJI DAJE MIŠLJENJE**

|           |  |
|-----------|--|
| <b>47</b> | <b>+</b>   |
| ALDE      | Petras Auštrevičius, Iveta Grigule-Pēterse, Javier Nart, Marietje Schaake, Mirja Vehkaperä   |
| ECR       | Bas Belder, Marek Jurek, Charles Tannock, Eleni Theocharous  |
| PPE       | Michèle Alliot-Marie, Elmar Brok, Lorenzo Cesa, Michael Gahler, Sandra Kalniete, Tunne Kelam, Andrey Kovatchev, Eduard Kukan, Antonio López-Istúriz White, David McAllister, Francisco José Millán Mon, Alojz Peterle, Julia Pitera, Cristian Dan Preda, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Anders Sellström, Jaromír Štětina, Dubravka Šuica, László Tőkés, Željana Zovko |
| S&D       | Nikos Androulakis, Victor Boştinaru, Eugen Freund, Doru-Claudian Frunzulică, Wajid Khan, Arne Lietz, Andrejs Mamikins, David Martin, Pier Antonio Panzeri, Demetris Papadakis, Gilles Pargneaux, Ioan Mircea Pașcu, Tonino Picula, Kati Piri   |
| VERTS/ALE | Klaus Buchner, Michel Reimon, Alyn Smith, Jordi Solé   |

|          |  |
|----------|--|
| <b>4</b> | <b>-</b>   |
| ENF      | Jean-Luc Schaffhauser                                |
| NI       | James Carver, Georgios Epitideios, Dobromir Sośnierz |

|          |  |
|----------|--|
| <b>5</b> | <b>0</b>   |
| GUE/NGL  | Takis Hadjigeorgiou, Sabine Lösing, Sofia Sakorafa, Helmut Scholz, Miguel Urbán Crespo |

Korišteni znakovi:

- + : za
- : protiv
- 0 : suzdržani